



# EKONOMICKÁ UNIVERZITA V BRATISLAVE

Dolnozemska cesta 1, 852 35 Bratislava

## FAKULTA APLIKOVANÝCH JAZYKOV

### ZÁPISNICA

zo zasadnutia Akademického senátu FAJ EUBA č. 13 zo dňa 13. 05. 2024

#### Program zasadnutia:

1. Otvorenie a schválenie programu rokovania AS FAJ EUBA. (*predsedníčka AS FAJ EUBA*)
2. Voľba overovateľov zápisnice. (*predsedníčka AS FAJ EUBA*)
3. Schválenie aktualizovaného Harmonogramu akademického roka 2023 / 2024 na FAJ EU v Bratislave. (*prodekan pre vzdelávanie FAJ EUBA*)
4. Prerokovanie a schválenie Správy o činnosti AS FAJ EUBA za kalendárny rok 2023. (*predsedníčka AS FAJ EUBA*)
5. Prerokovanie a schválenie Výročnej správy o hospodárení FAJ EUBA za kalendárny rok 2023. (*dekan FAJ EUBA*)
6. Prerokovanie a schválenie Rozpisu rozpočtu na FAJ EUBA na kalendárny rok 2024. (*dekan FAJ EUBA*)
7. Vyhlásenie doplnovacích volieb do zamestnaneckej časti AS FAJ EUBA za KJaT EUBA. (*predsedníčka AS FAJ EUBA*)
8. Schválenie volebnej komisie pre doplnujúce voľby do zamestnaneckej časti AS FAJ EUBA za KJaT EUBA. (*predsedníčka AS FAJ EUBA*)
9. Návrh na odvolanie internej členky Vedeckej rady FAJ EUBA a na vymenovanie novej internej členky Vedeckej rady FAJ EUBA. (*dekan FAJ EUBA*)
10. Diskusia.
11. Záver. (*predsedníčka AS FAJ EUBA*)

#### Prítomní: podľa prezenčnej listiny

1. Zasadnutie AS FAJ EUBA otvorila a viedla predsedníčka AS FAJ EUBA Jana Kucharová a privítala prítomných členov AS FAJ EUBA a dekana FAJ EUBA. Privítala tiež novú členku študentskej časti AS FAJ EU v Bratislave Emu Škvareninovú, ktorá nahradila Pavla Janča, ktorý v decembri 2023 požiadal o ukončenie členstva v senáte. Vyzvala novú členku senátu, aby sa v krátkosti predstavila. Popriala jej veľa síl a chuti do práce v akademickom senáte fakulty. Predsedníčka AS FAJ EUBA vyzvala prítomných, aby predniesli prípadné návrhy na zmenu programu rokovania AS FAJ EUBA. Keďže nikto z prítomných nemal k programu rokovania žiadne pripomienky ani dodatočné návrhy na jeho úpravu, prítomní členovia AS FAJ EUBA hlasovali o návrhu programu rokovania AS FAJ EUBA v znení, v akom je uvedený vyššie.

*Návrh programu rokovania AS FAJ EUBA bol jednomyselne schválený.*

Hlasovanie:

Počet prítomných členov AS FAJ EUBA: 12

Za: 12

Proti: 0

Zdržali sa hlasovania: 0

#### Uznesenie č. 1:

AS FAJ EUBA jednomyselne a bez pripomienok schvaľuje program rokovania AS FAJ EUBA.

2. Za overovateľov zápisnice boli navrhnutí: PhDr. Jarmila Rusiňáková, PhD. a Bc. Nina Tupá.



# EKONOMICKÁ UNIVERZITA V BRATISLAVE

Dolnozemska cesta 1, 852 35 Bratislava

## FAKULTA APLIKOVANÝCH JAZYKOV

*Návrh bol jednomyselne schválený.*

Hlasovanie:

Počet prítomných členov AS FAJ EUBA: 12

Za: 12

Proti: 0

Zdržali sa hlasovania: 0

### **Uznesenie č. 2:**

AS FAJ EUBA jednomyselne a bez pripomienok schvaľuje PhDr. Jarmilu Rusiňákovú, PhD. a Bc. Ninu Tupú za overovateľov zápisnice a zároveň im ukladá povinnosť overiť zápisnicu z rokovania AS FAJ EUBA zo dňa 13. 05. 2024. Termín: do 20. 05. 2024.

3. Prodekan pre vzdelávanie FAJ EUBA oboznámila členov AS FAJ EUBA s aktualizovaným harmonogramom akademického roka 2023 / 2024 na FAJ EUBA, v ktorom je zohľadnená úprava termínu štátnych skúšok a ktorý bol zosúladený s harmonogramom akademického roka 2023 / 2024 na EUBA.

Členovia AS FAJ EUBA nemali k predloženému materiálu žiadne pripomienky.

### **Uznesenie č. 3:**

AS FAJ EUBA berie na vedomie aktualizovaný Harmonogram akademického roka 2023 / 2024 na FAJ EUBA.

4. Predsedníčka AS FAJ EUBA predložila členom AS FAJ EUBA na schválenie Správu o činnosti AS FAJ EUBA za kalendárny rok 2023. Správa bola prednesená aj na zasadnutí Akademickej obce FAJ EUBA dňa 13. 12. 2023. Členovia AS FAJ EUBA mali k predloženému materiálu tieto pripomienky:

- Mgr. Kočišová upozornila na gramatické chyby na s. 3 a 4,
- Bc. Pavlíková upozornila na formálnu pripomienku ohľadom písania titulu Bc.

Členovia AS FAJ EUBA nemali k predloženému materiálu žiadne ďalšie pripomienky.

*Návrh bol jednomyselne schválený.*

Hlasovanie:

Počet prítomných členov AS FAJ EUBA: 12

Za: 12

Proti: 0

Zdržali sa hlasovania: 0

### **Uznesenie č. 4:**

AS FAJ EUBA jednomyselne schvaľuje predloženú Správu o činnosti AS FAJ EUBA za kalendárny rok 2023 a zároveň ukladá povinnosť predsedníčke AS FAJ EUBA zapracovať formálne pripomienky členov AS FAJ EUBA a správu následne zverejniť na webovej stránke FAJ EUBA v podsekcii Akademický senát. Termín: do 20. 05. 2024.



# EKONOMICKÁ UNIVERZITA V BRATISLAVE

Dolnozemska cesta 1, 852 35 Bratislava

## FAKULTA APLIKOVANÝCH JAZYKOV

5. Dekan FAJ EUBA predložil členom AS FAJ EUBA na prerokovanie a schválenie Výročnú správu o hospodárení FAJ EUBA za kalendárny rok 2023.

Členovia AS FAJ EUBA mali k predloženému návrhu tieto pripomienky:

- Dr. Rusiňáková upozornila len na gramatickú chybu na s. 10.

Členovia AS FAJ EUBA nemali k predloženému návrhu žiadne ďalšie pripomienky.

*Návrh bol jednomyselne schválený.*

Hlasovanie:

Počet prítomných členov AS FAJ EUBA: 12

Za: 12

Proti: 0

Zdržali sa hlasovania: 0

### **Uznesenie č. 5:**

AS FAJ EUBA prerokoval Výročnú správu o hospodárení FAJ EUBA za kalendárny rok 2023 a zároveň ju jednomyselne schvaľuje so zapracovaním pripomienok členov AS FAJ EU v Bratislave.

6. Dekan FAJ EUBA predložil členom AS FAJ EUBA na prerokovanie a schválenie Rozpis rozpočtu FAJ EUBA na kalendárny rok 2024. Dekan FAJ EUBA predstavil členom AS FAJ EUBA predkladané dokumenty súvisiace s rozpočtom fakulty na aktuálny kalendárny rok a oboznámil členov AS FAJ EUBA s jednotlivými zložkami rozpočtu, ako aj s plánovaným čerpaním pridelených finančných prostriedkov.

Členovia AS FAJ EUBA nemali k predloženému návrhu žiadne pripomienky.

*Návrh bol jednomyselne schválený.*

Hlasovanie:

Počet prítomných členov AS FAJ EUBA: 12

Za: 12

Proti: 0

Zdržali sa hlasovania: 0

### **Uznesenie č. 6:**

AS FAJ EUBA prerokoval Rozpis rozpočtu FAJ EUBA na kalendárny rok 2023 a zároveň ho jednomyselne a bez pripomienok schvaľuje.

7. Vzhľadom na skutočnosť, že členka zamestnaneckej časti AS FAJ EUBA Mgr. Dominika Vargová, PhD. od 1. 3. 2024 nie je zamestnankyňa FAJ EUBA, zaniká jej členstvo v AS FAJ EUBA. Je preto potrebné, aby AS FAJ EUBA vyhlásil v čo najskoršom možnom termíne doplňovacie voľby do zamestnaneckej časti AS FAJ EUBA za Katedru jazykovedy a translitológie (KJaT). Predsedníčka AS FAJ EUBA navrhuje, aby sa doplňovacie voľby konali dňa 17. 06. 2024 v čase od 10:00 do 10:30 hodiny.



# EKONOMICKÁ UNIVERZITA V BRATISLAVE

Dolnozemska cesta 1, 852 35 Bratislava

## FAKULTA APLIKOVANÝCH JAZYKOV

*Návrh bol jednomyselne schválený.*

Hlasovanie:

Počet prítomných členov AS FAJ EUBA: 12

Za: 12

Proti: 0

Zdržali sa hlasovania: 0

### **Uznesenie č. 7:**

AS FAJ EUBA vyhlasuje termín konania doplňovacích volieb do zamestnaneckej časti AS FAJ EUBA za Dr. Vargovú na deň 17. 06. 2024 od 10:00 do 10:30 hod. v miestnosti D2.23.

8. Za členov volebnej komisie pre doplňovacie voľby do zamestnaneckej časti AS FAJ EUBA boli navrhnutí:

Mgr. Zuzana Kočišová,

Mgr. Jana Kucharová, PhD.,

Ing. Viera Vančíková.

*Návrh bol jednomyselne schválený.*

Hlasovanie:

Počet prítomných členov AS FAJ EUBA: 12

Za: 12

Proti: 0

Zdržali sa hlasovania: 0

### **Uznesenie č. 8:**

AS FAJ EUBA schvaľuje členov volebnej komisie pre doplňovacie voľby do zamestnaneckej časti AS EUBA v tomto zložení:

Mgr. Zuzana Kočišová,

Mgr. Jana Kucharová, PhD.,

Ing. Viera Vančíková.

AS FAJ EUBA ukladá povinnosť členom volebnej komisie zorganizovať a zabezpečiť doplňovacie voľby do zamestnaneckej časti AS FAJ EUBA dňa 17. 06. 2023.

9. Dekan FAJ EUBA členom AS FAJ EUBA na schválenie návrh na odvolanie internej členky Vedeckej rady FAJ EUBA a na vymenovanie novej internej členky Vedeckej rady FAJ EUBA na aktuálne funkčné obdobie 2022 až 2026 v tomto znení:

Podľa článku 24, odseku 3 štatútu Ekonomickej univerzity v Bratislave z roku 2022 môžu byť internými členmi vedeckej rady len osoby pôsobiace na funkčných miestach docent a profesor. Po odchode doc. PhDr. Mgr. Tatjany Grigorjanovej, PhD. z pracoviska do dôchodku ju navrhujem odvolať z Vedeckej rady Fakulty aplikovaných jazykov Ekonomickej univerzity v Bratislave a za novú internú členku Vedeckej rady Fakulty aplikovaných jazykov Ekonomickej univerzity v Bratislave vo funkčnom období 2022-2026 navrhujem Mgr. Silviu



# EKONOMICKÁ UNIVERZITA V BRATISLAVE

Dolnozemska cesta 1, 852 35 Bratislava

## FAKULTA APLIKOVANÝCH JAZYKOV

Adamcovú, PhD., ktorá na Katedre jazykovedy a translológie FAJ EU v Bratislave pôsobí na funkčnom mieste docent.

Členovia AS FAJ EUBA nemali k predloženému materiálu žiadne pripomienky.

*Návrh bol jednomyselne schválený.*

Hlasovanie:

Počet prítomných členov AS FAJ EUBA: 12

Za: 12

Proti: 0

Zdržali sa hlasovania: 0

### Uznesenie č. 9:

AS FAJ EUBA prerokoval návrh dekana FAJ EUBA na odvolanie internej členky Vedeckej rady FAJ EUBA a na vymenovanie novej internej členky Vedeckej rady FAJ EUBA na aktuálne funkčné obdobie 2022 až 2026 a zároveň ho bez pripomienok schvaľuje.

10. Členovia AS FAJ EUBA mali tieto návrhy a podnety do diskusie:

- viacerí členovia zamestnaneckej aj študentskej časti AS FAJ EUBA upozornili na nedôsledné dodržiavanie harmonogramu akademického roka a študijného poriadku, najmä čo sa týka termínov skúšania a časovej lehoty oznámenia výsledkov skúšky študentom – dekan FAJ EUBA bude tieto podnety riešiť s vedúcimi jednotlivých katedier fakulty na zasadnutí kolégia dekana.

11. Na záver predsedníčka AS FAJ EUBA Jana Kucharová poďakovala prítomným za účasť a zasadnutie AS FAJ EUBA ukončila.

V Bratislave, dňa 13. 05. 2024

Zapísala: Mgr. Andrea Tureková, PhD. \_\_\_\_\_

Predsedníčka AS FAJ: Mgr. Jana Kucharová, PhD. \_\_\_\_\_

Overovatelia: PhDr. Jarmila Rusiňáková, PhD. \_\_\_\_\_

Bc. Nina Tupá \_\_\_\_\_